



OpenScape Cordless IP V2 Basisstation BSIP2

Security Leaflet
Sicherheitsbroschüre
Brochure de sécurité
Beveiligingsbrochure
Opuscolo sulla sicurezza
Folleto de seguridad
Folheto de segurança

© Unify Software and Solutions GmbH & Co. KG
All rights reserved. 05/2019
Reference No.: A31003-C1020-G100-02-LL31

UNIFY
atos collaboration solutions

unify.com

Assigning a device role

Your device is shipped as a base station. If you wish to use or reset the base as a DECT Manager/Integrator, follow these steps:

- To active the programming mode keep the front button pressed for a minimum of 10 seconds.
- 2 LEDs indicate that programming mode is on.
- The 3 options in the programming mode are accessed by pressing the button briefly.
- To activate an option, keep the button pressed for at least 3 seconds, up to 10 seconds max.
- Programming mode closes down after 20 seconds of inactivity.



Note that this will delete the original configuration and the user data. If required, make a backup first.

Programming mode options

Progr. Option	Role	IPIP	Password web configurator	LED 1	LED 2
1	Base station	IP address assigned automatically			green
2	Base station + DECT Manager + Integrator	IP address assigned automatically	admin	blue	blue
3	Base station + DECT Manager + Integrator with static IP address	Static IP: 192.168.143.1 Subnet mask: 255.255.0.0	admin		blue

Safety precautions – Environment – Authorization (AT, BE, CH, DE, LU)

Safety precautions



Before use, please read the Safety precautions and the Operating instructions.

For full Operating instructions of all telephones and telephone equipment as well as accessories please go to <http://www.unify.com> (Support section). This not only saves paper but you always have instant access to the complete and up-to-date documentation.



Do not use the devices in environments with a potential explosion hazard, e.g. paint shops.



The devices are not splash-proof. For this reason, do not install them in wet or damp rooms such as bathrooms or shower rooms.



Take faulty devices out of operation, or have them repaired by our Service team, as they might interfere with other wireless services.



Medical equipment might be affected. Be aware of the technical conditions in your particular environment, e.g. a doctor's surgery.

If you are using a medical device (e.g. a pacemaker), please consult the manufacturer. They will be able to advise you regarding the susceptibility of the device to external sources of high-frequency energy (for information on the product you are using, see "Technical data").



For outdoor installations, please observe the Safety precautions of the installation environment, in particular with regard to lightning protection.

Environment

Disposal (AT, BE, DE, LU)



All electrical and electronic equipment is to be disposed of separately from general household waste, through state-approved facilities.

When a product carries the label showing a crossed-out wheeled bin (WEEE symbol), it is subject to European Directive 2012/19/EU.

Appropriate disposal and separate collection of old equipment prevent potential damage to the environment and to human health. They are a prerequisite for the re-use and recycling of discarded electrical and electronic equipment. For more details regarding the disposal of your discarded equipment check with your commune or the waste disposal service of your local authority.

Disposal (CH)

Information on Disposal



This product must not be disposed of at the end of its life-cycle via regular household waste, but must be returned to a point of sale or taken to a collection facility for recycling electrical and electronic devices, according to the Directive on the return, collection and disposal electric and electronic devices.

The component materials are recyclable according to their labels. By ensuring that your discarded devices get re-used or recycled you are making a significant contribution to protecting our environment.

Authorization

Voice-over IP telephony can be achieved via the LAN interface (IEEE 802.3).

Depending on the interface of your telecommunication network, an additional modem might be required.

For further information please contact your Internet provider.

This device is also designed for worldwide operation, outside of the European Economic Area (with the exception of Switzerland), depending on national authorizations.

Country-specific conventions are taken into account.

Unify Software and Solutions GmbH & Co. KG declares herewith that the OpenScape Cordless IP V2 - Base station BSIP2 conforms to Directive 2014/53/EU.

The full text of the EU declaration of conformity is available under <http://wiki.unify.com>.

Technical Data

Power

Operation as OpenScape Cordless IP V2 (DECT-Manager)	<4 W
Operation as BSIP (DECT Base station) (DECT Base station)	<4 W

General specifications

Base stations	
Radio frequency range	1880-1900 MHz
Transmission power	10 mW average power per channel 250 mW pulse power

Third-party end-user license agreement

OpenScape Cordless IP V2 Software

The product comes with the OpenScape Cordless IP V2 software (called "software"). This is property of Unify Software and Solutions GmbH & Co. KG (called "Unify"), unless otherwise stated. The software is protected by German copyright law, international copyright laws, international agreements and any other applicable laws. It is licensed under the terms of the Unify End User License Agreement, unless otherwise contractually agreed.

Open-source software used in the product

In addition to other components, the product consists of integrated Open-source software developed by third parties and protected by copyright. Your rights of use in this integrated Open-source software that go beyond the mere execution of the program are governed by the terms and conditions of the appropriate Open-source license. You are granted the rights of use for the Open-source software according to the relevant Open-source license provided you respect these license terms. In case of conflict with the Unify end-user license agreement or a contractual agreement between yourself and Unify the Terms and conditions of the Open-source license take priority with respect to any Open-source components of the software. The integrated Open-source software is not subject to license fees, i.e. no fees are charged for the granting and the use of the licensed rights, whereas Unify may demand reimbursement of cost arising for making available the Open-source software. If required by the terms and conditions of the relevant Open-source licenses you have the right to obtain a physical copy of the Open-source components contained in this product and the appropriate Open-source licenses. If required, downloadable source code, documentation and other supplementary information can be made available on different media. For any information on the provision of such media and any handling fees, please contact the Unify Headquarters. Unify may also use the option of providing the necessary information in a particular area of the web-based management of the OpenScape Cordless IP V2.

Warranty in case of extended use of the Open-source software

Unify does not provide any warranty in respect of the integrated Open-source software if this is used in any way that differs from the execution of the program as determined by Unify. Unless explicitly

agreed otherwise with Unify, the Open-source licenses that apply to the integrated Open-source software specify any warranty assumed by the authors or licensors of the Open-source software. In particular, Unify does not make any warranty for defects caused by the modification of the integrated Open-source software or the product configuration. Nor can any warranty claims arise against Unify if the integrated Open-source software infringes intellectual property rights of third parties. Technical support - if available in principle - can be claimed only for products whose software has not been modified.

Geräterolle zuweisen

Im Lieferzustand wird Ihr Gerät als Basis ausgeliefert. Um die Basis als DECT-Manager/Integrator zu benutzen oder zurückzusetzen, müssen Sie folgendes tun:

- Zur Aktivierung des Programmiermodus halten Sie die Taste auf der Vorderseite für mindestens 10 Sekunden gedrückt.
- Der Programmiermodus wird durch 2 LEDs angezeigt.
- Durch die 3 Optionen des Programmiermodus gelangen Sie mit kurzem Drücken der Taste.
- Um die gewünschte Option zu aktivieren, halten Sie die Taste mindestens 3 bis maximal 10 Sekunden gedrückt.
- Der Programmiermodus wird nach 20 Sekunden ohne Aktivität geschlossen.



Bitte beachten Sie, dass die ursprüngliche Konfiguration und die Benutzerdaten verloren gehen. Führen Sie bei Bedarf vorher eine Sicherung durch.

Optionen im Programmiermodus

Progr. Option	Rolle	IP	Passwort Web-Konfigurator	LED 1	LED 2
1	Basisstation	IP Adresse wird automatisch bezogen			grün
2	Basisstation + DECT-Manager + Integrator	IP Adresse wird automatisch bezogen	admin	blau	blau
3	Basisstation + DECT-Manager + Integrator mit statischer IP-Adresse	Statische IP: 192.168.143.1 Subnetz-Maske: 255.255.0.0	admin		blau

Sicherheitshinweise – Umwelt – Zulassung (AT, BE, CH, DE, LU)

Sicherheitshinweise



Lesen Sie vor Gebrauch die Sicherheitshinweise und die Bedienungsanleitung.

Die ausführlichen Bedienungsanleitungen aller Telefone und Telefonanlagen sowie des Zubehörs stellen wir Ihnen online unter <http://www.unify.com> in der Rubrik Support zur Verfügung. Damit helfen wir, Papier zu sparen, und bieten jederzeit schnellen Zugriff auf die gesamte und aktuelle Dokumentation.



Nutzen Sie die Geräte nicht in explosionsgefährdeten Umgebungen, z. B. Lackierereien.



Die Geräte sind nicht spritzwassergeschützt. Stellen Sie sie deshalb nicht in Feuchträumen wie z. B. Bädern oder Duschräumen auf.



Bitte nehmen Sie defekte Geräte außer Betrieb oder lassen diese vom Service reparieren, da diese ggf. andere Funkdienste stören könnten.



Medizinische Geräte können in ihrer Funktion beeinflusst werden. Beachten Sie die technischen Bedingungen des jeweiligen Umfeldes, z. B. Arztpraxis.

Falls Sie medizinische Geräte (z. B. einen Herzschrittmacher) verwenden, informieren Sie sich bitte beim Hersteller des Gerätes. Dort kann man Ihnen Auskunft geben, inwieweit die entsprechenden Geräte immun gegen externe hochfrequente Energien sind (für Informationen zu Ihrem Produkt siehe "Technische Daten").



Bei Installationen im Außenbereich sind die Sicherheitsvorschriften der Installationsumgebung, insbesondere des Blitzschutzes, zu beachten.

Umwelt

Entsorgung (AT, BE, DE, LU)



Alle Elektro- und Elektronikgeräte sind getrennt vom allgemeinen Hausmüll über dafür staatlich vorgesehene Stellen zu entsorgen.

Wenn dieses Symbol eines durchgestrichenen Abfalleimers auf einem Produkt angebracht ist, unterliegt dieses Produkt der europäischen Richtlinie 2012/19/EU.

Die sachgemäße Entsorgung und getrennte Sammlung von Altgeräten dienen der Vorbeugung von potenziellen Umwelt- und Gesundheitsschäden. Sie sind eine Voraussetzung für die Wieder- verwendung und das Recycling gebrauchter Elektro- und Elektronikgeräte.

Ausführlichere Informationen zur Entsorgung Ihrer Altgeräte erhalten Sie bei Ihrer Kommune oder Ihrem Müllentsorgungsdienst

Entsorgung (CH)

Hinweis zur Entsorgung



Dieses Produkt darf am Ende seiner Lebensdauer nicht über den normalen Haushaltabfall entsorgt werden, sondern muss einer Verkaufsstelle oder an einem Sammelpunkt für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden gemäss Verordnung über die Rückgabe, Rücknahme und Entsorgung elektrischer und elektronischer Geräte (VREG).

Die Werkstoffe sind gemäss ihrer Kennzeichnung wiederverwertbar. Mit der Wiederverwendung, der stofflichen Verwertung oder anderen Formen der Verwertung von Altgeräten leisten Sie eine wichtigen Beitrag zum Schutz der Umwelt.

Zulassung

Voice over IP Telefonie ist über die LAN-Schnittstelle (IEEE 802.3) möglich.

In Abhängigkeit von der Schnittstelle Ihres Telekommunikationsnetzes könnte ein zusätzliches Modem erforderlich sein.

Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an Ihren Internet-Provider.

Dieses Gerät ist für den weltweiten Betrieb vorgesehen, außerhalb des Europäischen Wirtschaftsraums (mit Ausnahme der Schweiz) in Abhängigkeit von nationalen Zulassungen.

Länderspezifische Besonderheiten sind berücksichtigt.

Hiermit erklärt die Unify Software and Solutions GmbH & Co. KG, dass der Funkanlagentyp OpenScape Cordless IP V2 - Basisstation BSIP2 der Richtlinie 2014/53/EU entspricht.

Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: <http://wiki.unify.com>.

Technische Daten

Leistungsaufnahme

Betrieb als OpenScape Cordless IP V2 (DECT-Manager)	<4 W
Betrieb als BSIP (DECT-Basisstation) (DECT-Basisstation)	<4 W

Allgemeine technische Daten

Basisstationen	
Funkfrequenzbereich	1880-1900 MHz
Sendeleistung	10 mW mittlere Leistung pro Kanal 250 mW Pulisleistung

Drittanbieter-Endbenutzer-Lizenzvereinbarung

OpenScape Cordless IP V2 Software

Das Produkt beinhaltet die OpenScape Cordless IP V2 Software (nachfolgend "Software"). Diese ist Eigentum der Unify Software and Solutions GmbH & Co. KG (nachfolgend "Unify"), sofern nicht ausdrücklich anderslau- tend angegeben. Die Software ist durch das deutsche Urheberrechtsgesetz, internationale Urheberrechte, internationale Verträge und alle weiteren anwendbaren Rechte ge- schützt. Sie wird zu den Bedingungen der Endbenutzer-Lizenzver- einbarung von Unify lizenziert, sofern keine anderslautenden ver- traglichen Vereinba- rungen bestehen.

Im Produkt verwendete Open-Source-Software

Das Produkt beinhaltet neben anderen Komponenten integrierte Open-Source-Software, die von Drittanie- tern entwickelt wurde und urheberrechtlich geschützt ist. Ihre Nutzungsrechte an dieser integrierten Open- Source-Software, die über die reine Program- mausführung hinausgehen, sind durch die Bedingungen der ent- sprechenden Open-Source-Lizenz geregelt. Unter Einhaltung die- ser Lizenzbedingungen wird Ihnen das Nut- zungsrecht für die Open-Source-Software gemäß der entsprechenden Open-Source- Lizenz gewährt. Bei Kon- flikten mit der Unify-Endbenutzer-Li- zenzvereinbarung oder mit einer zwischen Ihnen und Unify ge- schlosse- nen vertraglichen Vereinbarung haben die Bedingungen der Open-Source-Lizenz Vorrang in Bezug auf die Open-Source- Komponente der Software. Die integrierte Open-Source-Software ist Lizenzgebühren frei, d.h. für die Erteilung und Ausübung der li- zenzierten Rechte werde keine Gebühren erheben, wogegen Unify von Ihnen die Erstattung von Kosten fordern darf, die für die Bereit- stellung der Open-Source-Software anfallen. Sofern in den Bedin- gungen der maßgeblichen Open-Source-Lizenzen gefordert, haben Sie die Möglichkeit, eine physische Kopie der in diesem Produkt enthaltenen Open-Source-Komponenten und der maßgeblichen Open-Source-Lizenzen zu erhalten. Sofern erforderlich, können auch herunterladbarer Quellcode, Dokumen- tation und weitere ergänzende Informationen auf Medien bereitgestellt werden.

Wenn Sie sich über die Bereitstellung solcher Medien und die an- fallenden Bearbeitungsgebühren informieren möchten, wenden Sie sich bitte an die Unify-Zentrale. Unify kann auch die Mög- lichkeit wahrnehmen, die erforderlichen Informatio- nen in einem be- stimmten Bereich des Web Based Management der OpenScape Cordless IP V2 bereitzustellen.

Gewährleistung bei weitergehender Nutzung der Open-Source-Software

Unify übernimmt keine Gewährleistung für die integrierte Open-Source-Software, wenn diese anders als gemäß der von Unify vorgesehenen Programmausführung genutzt wird. Vorbehaltlich ausdrücklicher vertraglicher Vereinbarungen mit Unify legen die für die integrierte Open-Source-Software geltenden Open-Source-Lizenzen die etwaige Gewährleistung fest, die von den Autoren oder Lizenzgebern der Open-Source-Software übernommen wird. Insbesondere übernimmt Unify keinerlei Gewährleistung für Defekte, die durch die Modifikation der integrierten Open-Source-Software oder der Produktkonfiguration hervorgerufen wurden. Es entstehen auch keinerlei Gewährleistungsansprüche gegen Unify, falls die integrierte Open-Source-Software gegen geistige Eigentumsrechte von Dritten verstößt. Technischer Support wird, sofern grundsätzlich verfügbar, nur für Produkte mit unveränderter Software geleistet.

Assigner un rôle d'appareil

Votre appareil est livré dans sa version de base. Pour utiliser la version de base en tant que gestionnaire DECT/intégrateur ou pour le réinitialiser, procédez comme suit :

- Pour activer le mode de programmation, maintenez la touche située en façade de l'appareil enfoncée pendant au moins 10 secondes.
- Le mode de programmation est indiqué par 2 LED.
- Les 3 options du mode de programmation sont accessibles d'un bref appui sur la touche.
- Pour activer l'option souhaitée, maintenez la touche enfoncée pendant au moins 3 à 10 secondes maximum.
- L'appareil sort du mode de programmation au bout de 20 secondes d'inactivité.



Remarque : la configuration initiale et les données utilisateur seront alors perdues. Si nécessaire, effectuez une copie de sauvegarde au préalable.

Options du mode de programmation

Option Progr.	Rôle	IP	Mot de passe du config-urateur Web	LED 1	LED 2
1	Station de base	Adresse IP reçue automatiquement			vert
2	Station de base + gestionnaire DECT + intégrateur	Adresse IP reçue automatiquement	admin	bleu	bleu
3	Station de base + gestionnaire DECT + intégrateur avec adresse IP statique	Adresse IP statique : 192.168.143.1 Masque de sous-réseau : 255.255.0.0	admin		bleu

Consignes de sécurité – Environnement – Autorisation (AT, BE, CH, DE, LU)

Consignes de sécurité



Avant d'utiliser l'appareil, lisez les consignes de sécurité et le mode d'emploi.

Les notices complètes de tous les téléphones et installations téléphoniques ainsi que des accessoires sont disponibles en ligne à l'adresse <http://www.unify.com> dans la rubrique Support. Ainsi, nous participons à l'économie de papier et offrons un accès rapide et permanent à l'ensemble de la documentation actuelle.



N'utilisez pas les appareils dans des environnements présentant des risques d'explosion tels que des ateliers de peinture.



Les appareils ne sont pas étanches. Par conséquent, ne les installez pas dans des locaux humides tels qu'une salle de bains ou de douche.



Cessez toute utilisation des appareils défectueux ou faites-les réparer, car ils peuvent provoquer des interférences avec d'autres services radio.



Ils peuvent également perturber le fonctionnement des appareils médicaux. Tenez compte des conditions techniques de l'environnement d'utilisation, par exemple dans le cas d'un cabinet médical.

Si vous utilisez des appareils médicaux (tels qu'un stimulateur cardiaque), demandez conseil au fabricant de l'appareil. Celui-ci pourra vous indiquer jusqu'à quel point les appareils en question sont protégés contre les énergies haute fréquence externes (pour plus d'informations sur votre produit, reportez-vous à la section "Caractéristiques techniques").



Dans le cas des installations en extérieur, tenir compte des consignes de sécurité relatives à l'environnement d'installation, en particulier pour la protection contre la foudre.

Environnement

Mise au rebut (AT, BE, DE, LU)



Tous les appareils électriques et électroniques doivent être éliminés séparément des déchets ménagers dans un endroit prévu à cet effet par les autorités du pays correspondant.

Si un produit comporte le symbole d'une poubelle barrée, cela signifie qu'il est soumis à la directive européenne 2012/19/UE.

L'élimination appropriée et la collecte séparée d'appareils usagés permettent de prévenir de potentiels risques pour l'environnement et la santé. Ils constituent également une condition requise pour la réutilisation et le recyclage d'appareils électriques et électroniques usagés.

Pour plus d'informations sur la mise au rebut de vos appareils usagés, demandez conseil aux responsables de votre commune ou du service d'élimination des déchets

Mise au rebut (CH)

Consignes relatives à la mise au rebut



Le présent Produit ne doit pas être éliminé avec les déchets ménagers communs au terme de son cycle de vie, mais doit être déposé dans un point de vente ou dans un point de collecte pour le recyclage des appareils électriques et électroniques, conformément au décret relatif à la restitution, à la reprise et à l'élimination d'appareils électriques et électroniques (VREG).

Les matériaux sont réutilisables conformément à leur signalétique. Grâce à la réutilisation, à la récupération de matériaux ou à d'autres formes de récupération d'appareils usagés, vous faites un geste important pour la protection de l'environnement.

Autorisation

La téléphonie par Internet (Voice over IP) est possible par l'intermédiaire de l'interface LAN (IEEE 802.3).

En fonction de l'interface de votre réseau de télécommunication, un modem supplémentaire peut s'avérer nécessaire.

Pour plus d'informations, veuillez contacter votre fournisseur d'accès à Internet.

Le présent appareil est conçu pour une utilisation dans le monde entier hors de l'espace économique européen (à l'exception de la Suisse) en fonction des autorisations nationales en vigueur.

Les spécificités nationales sont prises en compte.

Par les présentes, Unify Software and Solutions GmbH & Co. KG déclare que le type d'appareil radio OpenScape Cordless IP V2 - Basisstation BSIP2 est conforme à la norme 2014/53/UE.

Caractéristiques techniques

Consommation énergétique

Fonctionnement en tant que OpenScape Cordless IP V2 (Gestionnaire DECT)	<4 W
Fonctionnement en tant que BSIP (station de base DECT) (Station de base DECT)	<4 W

Caractéristiques techniques générales

Stations de base	
Plages de fréquences radio	1 880-1 900 MHz
Puissance de transmission	10 mW à puissance modérée par canal 250 mW à puissance pulsée

Fournisseur tiers-Utilisateur final-Contrat de licence

Logiciel OpenScape Cordless IP V2

Le Produit contient le Logiciel OpenScape Cordless IP V2 (ci-après, "le Logiciel"). Ledit logiciel est la propriété de Unify Software and Solutions GmbH & Co. KG (ci-après, "Unify"), sauf indication contraire explicite. Le Logiciel est protégé par la loi allemande relative au copyright, par les droits de propriété intellectuelle internationaux, les contrats internationaux et tous les autres droits applicables. Il est régi par les dispositions du Contrat de licence utilisateur final de Unify, sauf accord contractuel contraire.

Logiciels Open Source utilisés dans le produit

Le Produit contient notamment des logiciels Open Source intégrés développés par des tiers et propriétaires. Vos droits d'usufruit sur lesdits logiciels Open Source découlant de l'exécution du programme, sont régis par les dispositions de la licence Open Source correspondante. Vos droits d'usufruit sur les logiciels Open Source concernés conformément à la licence Open Source correspondante sont assurés sous réserve du respect des dispositions de ladite licence. En cas de conflit avec le Contrat de licence utilisateur Unify ou avec un accord contractuel conclu entre vous et Unify, les dispositions de la licence Open Source prévalent sur les composants Open Source des logiciels. Les logiciels Open Source intégrés sont exempts de frais de licence, ce qui signifie qu'aucun frais n'est perçu pour l'octroi et l'exercice des droits de licence, tandis que Unify peut vous réclamer une contrepartie en l'échange de la mise à disposition des logiciels Open Source. Si les dispositions des licences Open Source fondamentales le prévoient, il vous est possible d'obtenir une copie physique des composants Open Source contenus dans le présent produit ainsi que les licences Open Source fondamentales correspondantes. Si nécessaire, il est également possible d'obtenir le code source téléchargeable, la documentation et d'autres informations complémentaires sur des supports. Si vous souhaitez en savoir plus sur la mise à disposition de tels supports et sur les frais de traitement connexes, veuillez contacter le siège soci-

al de Unify. Unify peut également décider de mettre à disposition lesdites informations à un emplacement donné du système de gestion basé sur le Web d'OpenScape Cordless IP V2.

Garantie en cas d'utilisation ultérieure des logiciels

Open Source

Unify n'émet aucune garantie concernant les logiciels Open Source intégrés dans l'éventualité où ils seraient utilisés de manière non conforme à l'exécution prévue du programme Unify. Sous réserve d'accord contractuel explicite avec Unify, les logiciels Open Source intégrés définissent la garantie éventuelle assumée par les auteurs ou les concédants de licence des logiciels Open Source. Unify n'émet en particulier aucune garantie en cas de défaut résultant de la modification des logiciels Open Source intégrés ou de la configuration produit. Aucune réclamation de garantie ne peut également être émise à l'encontre de Unify si les logiciels Open Source intégrés vont à l'encontre des droits de propriété intellectuelle d'un tiers. Le support technique ne peut être contacté, le cas échéant, que pour des questions concernant des produits contenant des logiciels non modifiés.

Rol aan apparaat toewijzen

Uw apparaat wordt in basistoestand geleverd. U moet het volgende doen om de basis als DECT-manager/Integrator te gebruiken of herstellen:

- Houd de knop aan de voorkant minstens 10 seconden ingedrukt om de programmeermodus te activeren.
- De programmeermodus wordt met 2 led's aangegeven.
- Druk kort op de knop om de 3 opties van de programmeermodus op te roepen.
- Houd de knop ten minste 3 tot 10 seconden ingedrukt om de gewenste optie te activeren.
- De programmeermodus wordt na 20 seconden inactiviteit gesloten.



Houd er rekening mee dat de oorspronkelijke configuratie en de gebruikersgegevens verloren gaan. Maak indien nodig van tevoren een back-up.

Opties in de programmeermodus

Progr. Optie	Rol	IP	Wachtwoord web-configurator	Led 1	Led 2
1	Basisstation	IP-adres wordt automatisch opgehaald			groen
2	Basisstation + DECT-manager + Integrator	IP-adres wordt automatisch opgehaald	admin	blauw	blauw
3	Basisstation + DECT-manager + Integrator met vast IP-adres	Vast IP-adres: 192.168.143.1 Subnetmasker: 255.255.0.0	admin		blauw

Veiligheidsadviezen – Milieu – Naleving (AT, BE, CH, DE, LU)

Veiligheidsadviezen



Lees voor gebruik de veiligheidsadviezen en de handleiding.

De volledige handleidingen van alle telefoons en telefoonapparatuur, evenals de accessoires, zijn online beschikbaar op <http://www.unify.com> onder Support. Dit bespaart papier en biedt altijd snelle toegang tot alle actuele documentatie.



De apparaten niet gebruiken in omgevingen met explosiegevaar, zoals lakstraten.



De apparaten zijn niet spatwaterdicht. Plaats de apparaten dus niet in vochtige ruimtes zoals badkamers of doucheruimtes.



Stel defecte apparaten buiten gebruik of laat deze door servicepersoneel repareren. Deze kunnen andere radiodi-ensten storen.



De werking van medische apparatuur kan worden aange-
tast. Houd rekening met de technische vereisten van de
specifieke omgeving, bijv. een dokterspraktijk.
Maakt u gebruik van medische apparatuur (bijv. een pace-
maker), win dan informatie in bij de fabrikant van het ap-
paraat. De fabrikant kan u zeggen in hoeverre de relevante
apparatuur immuun is voor externe hoogfrequente ener-
giebronnen (zie 'Technische gegevens' voor informatie
over uw product).



Bij installatie in de openlucht moeten de veiligheidsvoor-
schriften van de installatieomgeving in acht worden geno-
men, vooral met betrekking tot bliksembeveiliging.

Milieu

Verwijdering (AT, BE, DE, LU)



Alle elektrische en elektronische apparatuur moet geschei-
den van gewoon huisvuil worden afgevoerd naar wettelijk
voorgeschreven plaatsen.

Wanneer er op het product een doorgestreepte vuilnisbak
staat, is het product onderhevig aan de Europese richtlijn
2012/19/EU.

Correcte afvoer en gescheiden inzameling van oude appa-
ratuur moet nadelige gevolgen voor milieu en gezondheid
voorkomen. Dit zijn voorwaarden voor hergebruik en recy-
cling van gebruikte elektrische en elektronische apparaten.
Wend u tot uw gemeente of afvalvervoerdienst voor uitge-
breide informatie over het afvoeren van oude apparaten

Verwijdering (CH)

Instructies voor verwijdering



Dit product mag aan het einde van de levensduur niet met
het normale huisvuil worden afgevoerd. Het moet bij een
verkooppunt of een inzamelpunt voor recycling van elekt-
rische en elektronische apparatuur worden ingeleverd vol-
gens de verordening voor het teruggeven, terugnemen en
afvoeren van elektrische en elektronische apparatuur.

De materialen kunnen conform hun etikettering worden
hergebruikt. Door hergebruik, de terugwinning van mate-
riaal of andere vormen van terugwinning van oude appa-
raten levert u een belangrijke bijdrage aan de bescherming
van het milieu.

Naleving

Voice over IP-telefonie is mogelijk via het LAN-netwerk (IEEE 802.3). Afhankelijk van de interface van uw telecommunicatiennetwerk kan een extra modem vereist zijn.

Neem contact op met uw internetprovider voor verdere informatie. Dit apparaat is voorzien voor wereldwijd gebruik buiten de Europees Economische Ruimte (met uitzondering van Zwitserland) afhan-
kelijk van nationale vergunningen.

Er is rekening gehouden met landspecifieke bijzonderheden. Hiermee verklaart Unify Software and Solutions GmbH & Co. KG dat het type radio-installatie OpenScape Cordless IP V2 - Basisstation BSIP2 aan de richtlijn 2014/53/EU voldoet.

De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is op internet beschikbaar via <http://wiki.unify.com>.

Technische gegevens

Vermogen

Werking als OpenScape Cordless IP V2 (DECT-manager)	<4 W
Werking als BSIP (DECT-basisstation) (DECT-basisstation)	<4 W

Algemene technische gegevens

Basisstations	
Radiofrequentie	1880-1900 MHz
Zendvermogen	10 mW gemiddeld vermogen per kanaal 250 mW impulsvermogen

Licentieverklaring voor eindgebruikers betreffende derden

OpenScape Cordless IP V2-software

Het product omvat de OpenScape Cordless IP V2-software (hierna 'Software'). Deze is eigendom van Unify Software and Solutions GmbH & Co. KG (hierna 'Unify'), voor zover niet uitdrukkelijk anders aangegeven. De Software wordt beschermd door de Duitse auteurswet, internationale auteursrechten, internationale verdragen en alle verdere toepasselijke wetgeving. De Software wordt volgens de voorwaarden van de Gebruiksrechtovereenkomst van Unify ge-licentieerd, voor zover geen andersluidende contractuele overeenkomsten bestaan.

Opensourcesoftware gebruikt in het product

Het product omvat naast andere componenten geïntegreerde opensourcesoftware die door derden is ontwikkeld en auteursrechtelijk wordt beschermd. Uw gebruiksrechten voor deze geïntegreerde opensourcesoftware naast het uitvoeren van het programma, worden bepaald door de voorwaarden van de relevante Opensourcelicentie. Het gebruiksrecht voor de opensourcesoftware wordt u verleend met inachtneming van deze licentievoorwaarden volgens de relevante Opensourcelicentie. Bij conflicten met de Gebruiksrechtovereenkomst van Unify of met een contractuele overeenkomst die tussen u en Unify is afgesloten, hebben de voorwaarden van de Opensourcelicentie voorrang met betrekking tot de open-sourcecomponenten van de software. De geïntegreerde opensourcesoftware is vrij van royalty's, d.w.z. voor de verstrekking en uitoefening van de gelicenseerde rechten worden geen kosten in rekening gebracht, terwijl Unify van u de vergoeding van kosten mag eisen die uit de beschikbaarstelling van de opensourcesoftware voortvloeien. Voor zover vereist volgens de voorwaarden van de relevante Opensourcelicentie kunt u een fysieke kopie van de opensourcecomponenten in dit product en de relevante Opensourcelicentie verkrijgen. Zo nodig kunnen ook downloadbare broncode, documentatie en verdere aanvullende informatie op media beschikbaar worden gesteld. Wanneer u meer informatie wilt over het maken van dergelijke media en de bijbehorende kosten, kunt u zich tot de Unify-centrale richten. Unify kan ook van de mogelijkheid gebruikmaken om de vereiste informatie op een bepaalde locatie binnen het Web Based Management van de OpenScape Cordless IP V2 beschikbaar te maken.

Verantwoordelijkheid bij verder gebruik van de opensourcesoftware

Unify aanvaardt geen verantwoordelijkheid voor de geïntegreerde opensourcesoftware wanneer het programma niet wordt gebruikt zoals door Unify is voorzien. Behoudens expliciete contractuele overeenkomsten met Unify bepalen de Opensourcelicenties die gelden voor de geïntegreerde opensourcesoftware, de eventuele verantwoordelijkheid die door de auteurs of licentiegevers van de opensourcesoftware wordt aanvaard. Unify aanvaardt met name geen enkele verantwoordelijkheid voor defecten die door wijziging van de geïntegreerde opensourcesoftware of productconfiguratie zijn veroorzaakt. Er ontstaan geen garantieclaims jegens Unify als de geïntegreerde opensourcesoftware eigendomsrechten van derden schendt. Technische support wordt, voor zover in principe beschikbaar, alleen voor producten met ongewijzigde software verleend.

Assegnazione ruolo dispositivo

Alla consegna il dispositivo è fornito come base. Per utilizzare o ripristinare la base come Manager/Integratore DECT, è necessario eseguire la procedura seguente:

- Per attivare la modalità di programmazione, tenere premuto per almeno 10 secondi il tasto sul frontale.
- La modalità di programmazione è segnalata da 2 LED.
- Per passare da una all'altra delle 3 opzioni della modalità di programmazione, premere brevemente il tasto.
- Per attivare l'opzione desiderata, tenere premuto il tasto da minimo 3 a massimo 10 secondi.
- Dopo 20 secondi di inattività, la modalità di programmazione viene chiusa.



Tenere presente che la configurazione originaria e i dati utente vengono persi. Se necessario, effettuare una copia di backup.

Opzioni nella modalità di programmazione

Opzione progr.	Ruolo	IP	Password configuratore Web	LED 1	LED 2
1	Stazione base	Indirizzo IP recuperato automaticamente			Verde
2	Stazione base + Manager DECT + Integratore	Indirizzo IP recuperato automaticamente	admin	Blu	Blu
3	Stazione base + Manager DECT + Integratore con indirizzo IP statico	IP statico: 192.168.143.1 Maschera di sottorete: 255.255.0.0	admin		Blu

Avvertenze per la sicurezza – Ambiente – Omologazione (AT, BE, CH, DE, LU)

Avvertenze per la sicurezza



Leggere le avvertenze per la sicurezza e le istruzioni per l'uso prima dell'utilizzo.

Le istruzioni complete per l'uso di tutti i telefoni e impianti telefonici nonché degli accessori sono disponibili online, alla pagina <http://www.unify.com>, sezione Supporto. In questo modo contribuiamo a risparmiare carta e offriamo sempre un accesso rapido a tutta la documentazione aggiornata.



Non utilizzare i dispositivi in ambienti con rischio di esplosione, ad es. camere di verniciatura.



I dispositivi non sono protetti da schizzi d'acqua. Per questo motivo si raccomanda di non installare i dispositivi in ambienti umidi, come ad esempio bagni o docce.



Non utilizzare dispositivi difettosi, oppure farli riparare dall'assistenza, in quanto i dispositivi difettosi potrebbero interferire con il funzionamento di altri servizi radio.



Il funzionamento di apparecchiature medicali potrebbe risultare compromesso. Osservare le condizioni tecniche del rispettivo ambiente, ad esempio ambulatorio medico. Se si utilizzano apparecchiature medicali (ad es. un pacemaker), informarsi presso il costruttore dell'apparecchiatura, che sarà in grado di fornire informazioni riguardo l'immunità delle rispettive apparecchiature rispetto ad energie esterne ad alta frequenza (per informazioni sul prodotto in uso, consultare i "Dati tecnici").



Per installazioni all'aperto, attenersi alle prescrizioni di sicurezza relative all'ambiente di installazione, in particolare riguardo alla protezione da fulmini.

Ambiente

Smaltimento (AT, BE, DE, LU)



Tutte le apparecchiature elettriche ed elettroniche non devono essere smaltite insieme ai rifiuti domestici, ma essere conferite ai punti di smaltimento previsti secondo le leggi del rispettivo stato.

Se su un prodotto è applicato il simbolo del cestino dei rifiuti sbarrato, significa che il prodotto è soggetto alla Direttiva europea 2012/19/UE.

Il corretto smaltimento e la raccolta differenziata di apparecchiature usate permettono di prevenire possibili danni all'ambiente e alla salute e costituiscono un presupposto per il riutilizzo e il riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche usate.

Informazioni complete sullo smaltimento delle apparecchiature usate possono essere richieste al proprio comune o ente addetto allo smaltimento dei rifiuti

Smaltimento (CH)

Nota sullo smaltimento



Al termine del proprio ciclo di vita questo prodotto non deve essere smaltito con i normali rifiuti domestici, ma deve essere portato a un centro di vendita o presso un punto di raccolta per il riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche, come prescritto dal regolamento sulla restituzione, sul ritiro e sullo smaltimento di apparecchiature elettriche ed elettroniche (VREG).

I materiali sono riciclabili come indicato nelle rispettive designazioni. Mediante il riutilizzo, il riciclaggio o altre forme di valorizzazione di apparecchiature obsolete si fornisce un importante contributo alla tutela dell'ambiente.

Omologazione

La telefonia Voice over IP è attuabile sull'interfaccia LAN (IEEE 802.3).

A seconda dell'interfaccia della rete di telecomunicazione in uso, potrebbe essere necessario l'impiego di un ulteriore modem.

Per ulteriori informazioni, rivolgersi al proprio provider di servizi Internet.

Questo dispositivo è previsto per l'uso in tutto il mondo, al di fuori dello Spazio Economico Europeo (fatta eccezione per la Svizzera) in base alle omologazioni nazionali.

Tenere conto delle particolarità specifiche di ogni paese.

Con la presente Unify Software and Solutions GmbH & Co. KG, dichiara che il tipo di impianto radio OpenScape Cordless IP V2 - Stazione base BSIP2 è conforme alla Direttiva 2014/53/UE.

Il testo integrale della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: <http://wiki.unify.com>.

Potenza assorbita

Funzionamento come OpenScape Cordless IP V2 (Manager DECT)	<4 W
Funzionamento come BSIP (stazione base DECT) (Stazione base DECT)	<4 W

Dati tecnici generali

Stazioni base	
Bande di radiofrequenza	1880-1900 MHz
Potenza di trasmissione	10 mW potenza media per canale 250 mW potenza impulso

Accordo di licenza tra fornitore terzo e utente finale**Software OpenScape Cordless IP V2**

Il prodotto comprende il software OpenScape Cordless IP V2 (di seguito "Software"). Il Software si intende di proprietà di Unify Software and Solutions GmbH & Co. KG (di seguito "Unify"), se non esplicitamente altrimenti indicato. Il Software è protetto dalla legge di copyright tedesca, dalle leggi di copyright internazionali, dagli accordi internazionali e da tutte le altre leggi applicabili. Il Software viene concesso in licenza da Unify alle condizioni dell'accordo di licenza con l'utente finale, se non esplicitamente altrimenti concordato.

Software open source utilizzato nel prodotto

Il prodotto comprende, oltre ad altri componenti, il software open source integrato sviluppato da fornitori terzi e protetto dai rispettivi copyright. I diritti di utilizzo dell'utente per tale software open source integrato, oltre a quelli relativi alla mera esecuzione del programma, sono regolamentati dalle condizioni della rispettiva licenza open source. Nel rispetto di queste condizioni di licenza, all'utente è concesso il diritto d'uso del software open source in base a quanto indicato nella rispettiva licenza open source. In caso di conflitti con l'accordo di licenza tra Unify e utente finale, oppure con uno degli accordi contrattuali stipulati tra l'utente e Unify, le condizioni della licenza open source sono prioritarie per quanto riguarda le componenti open source del software. Il software open source integrato è esente da canoni, vale a dire che per la concessione e l'utilizzo dei diritti di licenza non vengono richieste imposte, mentre Unify può richiedere il rimborso dei costi sostenuti per la messa a disposizione del software open source. Nella misura in cui richiesto nelle condizioni delle licenze open source principali, l'utente può ottenere una copia fisica delle componenti open source incluse nel presente prodotto nonché delle licenze open source principali. Se necessario, è possibile rendere disponibili su determinati supporti anche codice sorgente scaricabile, documentazione e altri informazioni integrative. Per informazioni sulla disponibilità di tali supporti e sui diritti di trattamento applicabili, rivolgersi alla sede centrale Unify. Unify può considerare anche l'opzione di mettere a disposizione le informazioni necessarie in una determinata area del Web Based Management dell'OpenScape Cordless IP V2.

Responsabilità per utilizzo continuato del software open source

Unify declina qualsiasi responsabilità in merito al software open source integrato, se questo viene utilizzato in modo diverso dall'esecuzione del programma prevista da Unify. Fatti salvi esplicativi accordi contrattuali con Unify, le licenze valide per il software open source integrato definiscono l'eventuale responsabilità assunta dagli autori o dai concedenti di licenza in merito al software open source. Unify declina in particolare qualsiasi responsabilità per difetti generati dalla modifica del software open source integrato o della configurazione del prodotto. Non è possibile fare valere alcun reclamo nei confronti di Unify, neppure se il software open source integrato infrange i diritti di proprietà intellettuale di terzi. L'assistenza tecnica, nella misura in cui risulta disponibile, è garantita soltanto per prodotti con software non modificato.

Asignación de funciones en el dispositivo

El dispositivo se entrega con la función de estación base activada. Para utilizar o restablecer la función Administrador DECT/Integrador, debe realizar los siguientes pasos:

- Para activar el modo de programación, mantenga pulsado el botón situado en la parte frontal durante un mínimo de 10 segundos.
- El modo de programación se indica mediante dos LED.
- Pulsando brevemente el botón accede a las 3 opciones del modo de programación.
- Para activar la opción deseada, mantenga el botón pulsado entre un mínimo de 3 y máximo de 10 segundos.
- El modo de programación se cerrará tras 20 segundos de inactividad.



Tenga en cuenta que la configuración inicial y la información del usuario se perderán. Si es necesario, realice antes una copia de seguridad.

Opciones del modo de programación

Opción progr.	Función	IP	Contraseña del configurador web	LED 1	LED 2
1	Estación base	La dirección IP se carga automáticamente			verde
2	Estación base + Administrador DECT + Integrador	La dirección IP se carga automáticamente	admin	azul	azul
3	Estación base + Administrador DECT + Integrador con dirección IP estática	IP estática: 192.168.143.1 Máscara de subred: 255.255.0.0	admin		azul

Indicaciones de seguridad – Medio ambiente – Autorización (AT, BE, CH, DE, LU)

Indicaciones de seguridad



Lea estas indicaciones de seguridad y las instrucciones de uso antes de utilizar el dispositivo.

Encontrará instrucciones de uso detalladas de todos los teléfonos, sistemas telefónicos y accesorios en el sitio web <http://www.unify.com>, en la sección Asistencia. De este modo, le ayudamos a ahorrar papel y le proporcionamos acceso rápido y permanente a la documentación actualizada y completa.



No utilice el dispositivo en entornos con riesgo de explosión, p. ej., talleres de pintura.



El dispositivo no está protegido contra salpicaduras, por lo que no se recomienda colocarlo en lugares húmedos como cuartos de baño o duchas.



Deje de utilizar dispositivos defectuosos o repárelos en el servicio técnico, ya que en caso contrario podrían afectar a otros servicios de radiocomunicaciones.



Puede provocar anomalías en el funcionamiento de equipos médicos. Tenga en cuenta las condiciones técnicas del entorno, p. ej., consultorios médicos.

En caso de que emplee dispositivos médicos electrónicos (p. ej., un marcapasos), consulte antes al fabricante de dicho dispositivo. El fabricante le ofrecerá información acerca de hasta qué punto el aparato es inmune a radiaciones externas de alta frecuencia (encontrará las especificaciones técnicas de este producto en la sección "Datos técnicos").



Las instalaciones en el exterior deben cumplir las normas de seguridad del entorno de instalación, sobre todo en cuanto a protección contra rayos.

Medio ambiente

Eliminación de residuos (AT, BE, DE, LU)



Los dispositivos eléctricos y electrónicos no deben eliminarse junto con los residuos domésticos, sino en los puntos de recogida oficiales previstos para ello.

Si un producto incorpora el símbolo de un contenedor tachado, significa que está regulado por la Directiva europea 2012/19/UE.

La eliminación adecuada y la recogida separada de los dispositivos antiguos previenen daños potenciales en el medio ambiente y en la salud. Se trata de requisito indispensable para la reutilización y el reciclaje de dispositivos eléctricos y electrónicos usados.

El ayuntamiento o el servicio de recogida de residuos le proporcionará información sobre la eliminación de los aparatos que deseé desechar.

Eliminación de residuos (CH)

Nota sobre la eliminación de residuos



Al final de su vida útil, este producto no debe eliminarse junto con los residuos domésticos normales, sino que debe llevarse a un punto de venta o a los puntos de recogida previstos para el reciclaje de dispositivos eléctricos y electrónicos conforme a la Normativa suiza relativa a la devolución, recuperación y eliminación de dispositivos eléctricos y electrónicos (VREG, por sus siglas en alemán).

Los materiales son reutilizables de acuerdo con el etiquetado. Con el reaprovechamiento, la reutilización de materiales u otras formas de aprovechamiento de aparatos viejos se contribuye de manera importante a la protección del medio ambiente.

Autorización

La interfaz LAN (IEEE 802.3) permite el uso de telefonía por voz sobre IP.

Dependiendo de la interfaz de su red de telecomunicación, podría ser necesario un módem adicional.

Para más información, póngase en contacto con su proveedor de Internet.

Este dispositivo está previsto para su uso en el Espacio Económico Europeo (con excepción de Suiza). En otros países dependerá de la conformidad nacional.

Para este dispositivo se han tenido en cuenta las especificaciones y la legislación de su país.

Por la presente, Unify Software and Solutions GmbH & Co. KG declara que el equipo de radiocomunicación OpenScape Cordless IP V2 - Estación base BSIP2 cumple la Directiva 2014/53/UE.

El texto completo de la declaración de conformidad CE está disponible en la siguiente dirección de Internet: <http://wiki.unify.com>.

Consumo de potencia

Funcionamiento como OpenScape Cordless IP V2 (Administrador DECT)	<4 W
Funcionamiento como BSIP (Estación base DECT) (Estación base DECT)	<4 W

Datos técnicos generales

Estaciones base	
Banda de frecuencia	1880–1900 MHz
Potencia de transmisión	10 mW de potencia media por canal 250 mW de potencia salida

Proveedores externos-Usuario final-Acuerdo de licencia

Software de OpenScape Cordless IP V2

El producto incluye el software de OpenScape Cordless IP V2 (en lo sucesivo, "Software"). Este es propiedad de Unify Software and Solutions GmbH & Co. KG (en lo sucesivo, "Unify"), salvo indicaciones contrarias expresas. El software está protegido por la ley alemana de propiedad intelectual, derechos de autor internacionales, acuerdos internacionales y cualquier otra normativa aplicable. Unify autoriza su uso bajo las condiciones del contrato de licencia para el usuario final salvo que existan otros acuerdos contractuales contrarios.

Software de código abierto utilizado en el producto

El producto incluye, junto a otros componentes, software de código abierto integrado que ha sido desarrollado y patentado por proveedores externos. Sus derechos de uso en cuanto a este software de código abierto integrado, que van más allá de la mera ejecución del programa, se rigen por las condiciones de la licencia de código abierto correspondiente. El cumplimiento de las condiciones de la licencia le garantiza el derecho de uso del software de código abierto conforme a la licencia de código abierto correspondiente. En caso de conflicto con el contrato de licencia para usuario final de Unify o con uno de los acuerdos contractuales entre usted y Unify, prevalecen las condiciones de la licencia de código abierto respecto a los componentes de código abierto del software. A pesar de que el software de código abierto integrado está exento del pago de cánones (es decir, no se cobra ninguna tasa por la concesión y el ejercicio de los derechos), Unify sí que puede exigirle el reembolso de los costes relativos al suministro del software de código abierto. Siempre que esté previsto en las condiciones de las licencias de código abierto aplicables, usted tiene la posibilidad de obtener una copia física de los componentes de código abierto contenidos en este producto y de las licencias de código abierto aplicables. Si fuera necesario, podemos facilitarle el código fuente, la documentación y otra información adicional descargable en los soportes de datos correspondientes. Si desea recibir información sobre el suministro de estos soportes de datos y las tarifas de procesamiento aplicables, póngase en contacto con la central de Unify. Asimismo, Unify puede poner a su disposición la información necesaria en un área concreta de la sección dedicada a la administración web del equipo OpenScape Cordless IP V2.

Garantía de uso adicional del software de código abierto

Unify no asume ninguna garantía relativa al software de código abierto integrado cuando su uso no se ajusta a la ejecución del programa prevista por Unify. Sin perjuicio de lo dispuesto en los acuerdos contractuales expresos con Unify, las licencias de código abierto aplicables al software de código abierto integrado definen la posible garantía que ofrecen los autores o cedentes de las licencias del software de código abierto. En particular, Unify no ofrece ninguna garantía por defectos causados por la modificación del software de código abierto integrado o por la configuración del producto. Unify tampoco ofrece ninguna garantía en el caso de que el software de código abierto integrado infrinja los derechos de propiedad intelectual de terceros. Solamente se prestará asistencia técnica, siempre que sea posible, para los productos que no presenten modificaciones en el software.

Atribuir função do dispositivo

No estado de entrega, o seu dispositivo é fornecido como base. Para utilizar ou repor a base como DECT-Manager/integrador, proceda da seguinte forma:

- Prima o botão que se encontra na parte frontal durante pelo menos 10 segundos para ativar o modo de programação.
- O modo de programação é indicado através de 2 LEDs.
- Para aceder às 3 opções do modo de programação, prima brevemente o botão.
- Para ativar a opção desejada, mantenha o botão premido entre 3 e 10 segundos.
- O modo de programação é encerrado após 20 segundos sem qualquer atividade.



Tenha em atenção que a configuração original e os dados do utilizador serão perdidos. Se necessário, efetue primeiro uma cópia de segurança.

Opções no modo de programação

Progr. Opção	Função	IP	Palavra-passe Conf. web	LED 1	LED 2
1	Estação base	O endereço é atribuído automaticamente			verde
2	Estação base + DECT-Manager + Integrador	O endereço é atribuído automaticamente	admin	azul	azul
3	Estação base + DECT-Manager + Integrador com endereço IP estático	IP estático: 192.168.143.1 Máscara de sub-rede: 255.255.0.0	admin		azul

Indicações de segurança – Ambiente – Aprovação (AT, BE, CH, DE, LU)

Indicações de segurança



Leia as indicações de segurança e o manual de instruções antes da utilização.

Disponibilizamos os manuais de instruções detalhados de todos os telefones e sistemas telefónicos, bem como dos respetivos acessórios, online em <http://www.unify.com> na secção Assistência. Desta forma, pouparamos papel e oferecemos um acesso rápido a toda a documentação atual a qualquer momento.



Não utilize os dispositivos em ambientes potencialmente explosivos, por exemplo, em oficinas de pintura.



Os dispositivos não possuem qualquer proteção contra salpicos de água. Por isso, não os coloque em espaços húmidos como casas de banho ou espaços de duche.



Coloque os dispositivos defeituosos fora de serviço ou solicite a respetiva reparação pelo serviço de assistência, pois estes poderão interferir com outros serviços de radiocomunicação.



Dispositivos médicos podem sofrer influências no seu funcionamento. Tenha em atenção as condições técnicas do respetivo ambiente, por exemplo, uma clínica médica. Se utilizar dispositivos médicos (por exemplo, um pacemaker), informe-se junto do fabricante do dispositivo. Poderão informá-lo em que medida é que os dispositivos em questão são imunes às energias externas de alta frequência (para informações sobre o seu produto, consulte «Dados técnicos»).



Em instalações no exterior, tenha em atenção as especificações de segurança relativas ao ambiente de instalação, sobretudo à proteção contra raios.

Ambiente

Eliminação (AT, BE, DE, LU)



Todos os aparelhos elétricos e eletrónicos têm de ser eliminados separadamente do lixo doméstico geral através dos organismos estatais previstos para o efeito.



Se este símbolo com um caixote do lixo riscado for afixado num produto, tal significa que esse produto está sujeito à diretiva europeia 2012/19/UE.

A eliminação adequada e a recolha separada de aparelhos usados destinam-se à prevenção de potenciais danos para a saúde e para o meio ambiente. São um requisito para a reutilização e reciclagem dos aparelhos elétricos e eletrónicos usados.

Pode obter informações mais detalhadas sobre a eliminação dos seus aparelhos usados junto do seu município ou do seu serviço de eliminação de resíduos

Eliminação (CH)

Nota relativa à eliminação



Uma vez atingido o fim da sua vida útil, este produto não pode ser eliminado juntamente com o lixo doméstico normal. Deve ser entregue num ponto de venda ou num ponto de recolha para reciclagem de aparelhos elétricos e eletrónicos, de acordo com o regulamento relativo à devolução, recolha e eliminação de aparelhos elétricos e eletrónicos (VREG).

Os materiais são recicláveis de acordo com a respetiva identificação. Através da reutilização, da reciclagem de materiais ou de outras formas de recuperação de aparelhos usados, está a prestar um importante contributo para a proteção do meio ambiente.

Aprovação

A telefonia Voice over IP é possível através da interface LAN (IEEE 802.3).

Dependendo da interface da sua rede de telecomunicação, poderá ser necessário um modem adicional.

Para mais informações, consulte o seu fornecedor de serviços de Internet.

Este aparelho está previsto para uma utilização mundial, fora do Espaço Económico Europeu (à exceção da Suíça), dependendo das aprovações nacionais.

Particularidades específicas do país são tidas em consideração. A Unify Software and Solutions GmbH & Co. KG declara pela presente que o tipo de equipamento de rádio OpenScape Cordless IP V2 - Estação base BSIP2 corresponde à diretiva 2014/53/UE.

O texto integral da declaração de conformidade UE está disponível no seguinte endereço da Internet: <http://wiki.unify.com>.

Dados técnicos

Consumo de energia

Operação como OpenScape Cordless IP V2 (DECT-Manager)	<4 W
Operação como BSIP (estação base DECT) (estação base DECT)	<4 W

Dados técnicos gerais

Estações base	
Espetro de radiofrequências	1880 - 1900 MHz
Potência de transmissão	Potência média por canal de 10 mW Potência de impulsos de 250 mW

Acordo de licença de utilizador final de outros fornecedores

OpenScape Cordless IP V2 Software

O produto inclui o OpenScape Cordless IP V2 Software (de seguida, "Software"). Salvo indicação expressa em contrário, este é propriedade da Unify Software and Solutions GmbH & Co. KG (de seguida, "Unify"). Este Software está protegido pela legislação de direitos de autor alemã, pelos direitos de autor internacionais, por contratos internacionais e por todas as outras leis aplicáveis. O Software é licenciado ao abrigo das condições do acordo de licença de utilizador final, desde que não existam quaisquer outros acordos contratuais que definam o contrário.

Software Open Source utilizado no produto

Para além de outros componentes, o produto inclui também software Open Source desenvolvido por outros fornecedores e protegido por direitos de autor. Os seus direitos de utilização deste software Open Source, que vão para além da pura execução do programa, são regulamentados pelas condições da respetiva licença Open Source. Mediante cumprimento dessas condições de licença, o direito de utilização do software Open Source é-lhe concedido em conformidade com a respetiva licença Open Source. Em caso de conflitos com o acordo de licença de utilizador final da Unify ou com um acordo contratual celebrado entre si e a Unify, as condições da licença Open Source têm prioridade no que diz respeito aos componentes Open Source do Software. O software Open Source integrado está isento de taxas de licença, ou seja, não são cobradas quaisquer taxas pela concessão e pelo exercício dos direitos licenciados, pelo que a Unify poderá exigir-lhe o reembolso de custos provenientes da disponibilização do software Open Source. Na medida do requerido nas condições das licenças Open Source aplicáveis, tem a possibilidade de receber uma cópia física dos componentes Open Source incluídos neste produto e das licenças Open Source aplicáveis. Na medida do necessário, também é possível disponibilizar o código fonte passível de download, a documentação e outras informações complementares em suportes. Se desejar mais informações sobre a disponibilização de tais suportes e sobre os custos de processamento associados, contacte a sede da Unify. A Unify também pode considerar a possibilidade de disponibilizar as informações necessárias numa determinada área da Gestão Baseada na Web do OpenScape Cordless IP V2.

Garantia em caso de uma utilização mais ampla do software Open Source

A Unify não assume qualquer garantia pelo software Open Source integrado se este for utilizado de outra forma que não para a execução do programa prevista pela Unify. Sob reserva de acordos contratuais expressos com a Unify, as licenças Open Source aplicáveis ao software Open Source integrado determinam a eventual garantia, assumida pelos autores ou pelos licenciantes do software Open Source. A Unify não assume, sobretudo, qualquer garantia por defeitos resultantes da modificação do software Open Source integrado ou da configuração do produto. Também não existem quaisquer direitos de reivindicação de garantia contra a Unify caso o software Open Source integrado viole direitos de propriedade intelectual de terceiros. A assistência técnica está limitada, desde que disponível por princípio, a produtos com software inalterado.

© Unify Software and Solutions GmbH & Co. KG
All rights reserved. 05/2019
Reference No.: A31003-C1020-G100-02-LL31

The information provided in this document contains merely general descriptions or characteristics of performance which in case of actual use do not always apply as described or which may change as a result of further development of the products.

An obligation to provide the respective characteristics shall only exist if expressly agreed in the terms of contract.

Availability and technical specifications are subject to change without notice.

Unify, OpenScape, OpenStage and HiPath are registered trademarks of Unify Software and Solutions GmbH & Co. KG. All other company, brand, product and service names are trademarks or registered trademarks of their respective holders.